



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Para publicación inmediata: 30 de octubre del 2014

ANUNCIAN EL GOBERNADOR CUOMO Y EL ALCALDE DE BLASIO QUE EL ESTADO DE NEW YORK Y LA CIUDAD DE NEW YORK CREARÁN UN PROGRAMA PARA ANIMAR A TRABAJADORES DE LA SALUD A VIAJAR A ÁFRICA OCCIDENTAL PARA TRATAR A PACIENTES DE ÉBOLA

El Gobernador Andrew M. Cuomo y el Alcalde de la Ciudad de New York Bill de Blasio anunciaron hoy que el Estado de New York y la Ciudad de New York crearán un programa de incentivos financieros y otras protecciones laborales para animar a profesionales de la salud a viajar a África occidental para ofrecer asistencia en el tratamiento de pacientes de Ébola para ayudar a contener esta enfermedad.

“Creemos que la salud pública en África occidental y la salud pública en New York están interconectadas y que ambas deben ser atendidas”, dijo el Gobernador Cuomo. “La profundidad del reto que enfrentamos para contener el Ébola requiere que superemos esta prueba de manera integral en muchos frentes, y parte de ello es animar e incentivar al personal médico a ir a África occidental”.

“Los valientes y generosos médicos, enfermeros y trabajadores de la salud que voluntariamente viajan a áreas afectadas en África occidental para combatir el Ébola son héroes, sin duda alguna, y necesitamos su duro trabajo, valor y sacrificio para proteger a todo el mundo de este mortal virus”, dijo el Alcalde de Blasio. “También debemos hacer más para animar a más profesionales de la salud a unirse a esta lucha crítica, y la sociedad que anunciamos hoy será crucial para engrosar las filas de estos valientes médicos y enfermeras”.

Esta iniciativa estaría modelada en los beneficios y derechos ofrecidos a los miembros de la reserva militar. En específico, el Estado de New York y la Ciudad de New York trabajarán para asegurarse de que los trabajadores de la salud que viajan generosamente a África occidental para tratar a pacientes de Ébola conservarán su sueldo, seguro médico y situación laboral sin cambios cuando regresen. El Estado además proporcionará los reembolsos necesarios, a los trabajadores de la salud y a sus empleadores, para cualquier cuarentena que sea necesaria cuando regresen para ayudar a proteger la salud y seguridad en New York.

El Estado de New York está coordinando esta iniciativa con la Ciudad de New York y con otros gobiernos

Spanish

locales; socios estatales, incluyendo al Estado de New Jersey; y la Asociación de Hospitales del Área Metropolitana de New York, el Local 1199 del Sindicato Internacional de Empleados de Servicios, la Asociación de Enfermeros del Estado de New York, la Sociedad Médica del Estado de New York, y otras partes interesadas. Se anunciarán detalles adicionales del programa en el futuro próximo.

“Trabajar para contener y combatir el Ébola, tanto en casa como en África occidental, es crítico para la salud pública de los neoyorquinos”, dijo el comisionado interino de Salud del Estado de New York, Dr. Howard Zucker. “Este programa de incentivos financieros y protecciones a empleados ayudará a ofrecer apoyo adicional a nuestros valientes trabajadores de la salud, que están en el terreno en el extranjero trabajando sin descanso para combatir esta enfermedad”.

“Los médicos que generosamente viajan a África occidental para tratar a pacientes de Ébola están desempeñando un servicio para nosotros al enfrentar la epidemia en su fuente”, dijo la comisionada de Salud de la Ciudad de New York, Dra. Mary Bassett. “Debemos hacer todo lo posible para honrar a estos héroes. Ayudar a los trabajadores de la salud que regresan de África occidental a retornar a sus vidas es un derecho muy merecido”.

“Tengo confianza en que los hospitales de New York harán con orgullo lo que les toca para ayudar a combatir el Ébola en la fuente, cubriendo los sueldos de los médicos y enfermeras que regresan durante una cuarentena de 21 días si es que una cuarentena es necesaria”, dijo el presidente de la Asociación de Hospitales del Área Metropolitana de New York Kenneth E. Raske. “Simplemente se trata de hacer lo correcto por estos héroes, y aplaudo al Gobernador Cuomo por su liderazgo para animar a nuestros trabajadores de la salud a ofrecer sus servicios como voluntarios en África occidental”.

George Gresham, presidente de Trabajadores Unidos de la Salud del Este del Local 1199 del SEIU, dijo: “Debemos apoyar a nuestros valientes trabajadores de la salud que están en las líneas frontales en casa y en África occidental, cuidando de quienes han sido infectados por el Ébola. Esta iniciativa ayudará a garantizar que los trabajadores de la salud que viajen a África occidental reciban el apoyo que merecen por sus actos de heroísmo. Aplauzo al Gobernador por su liderazgo al ayudar a quienes cuidan de estos pacientes, mientras todos colaboramos para combatir la propagación del Ébola en casa y en el extranjero”.

Jill Furillo, directora ejecutiva de la Asociación de Enfermeros del Estado de New York, dijo: “Estos incentivos del Estado darán un apoyo adicional a los generosos enfermeros que actúan para tratar a pacientes de Ébola en África occidental. Nuestros corazones están con los miles de víctimas del Ébola y con sus familias, y con los cuidadores que están combatiendo esta epidemia. Apoyamos los esfuerzos del Gobernador para proteger los sueldos, beneficios y situación laboral de los enfermeros y otros trabajadores de la salud que viajan a África occidental para cuidar de quienes lo necesitan”.

El Dr. Andrew Kleinman, presidente de la Sociedad Médica del Estado de New York, dijo: “Los médicos de todo New York y de todo el mundo están trabajando heroicamente como voluntarios para tratar a pacientes de Ébola en África occidental, y este programa ayudará a apoyar estos esfuerzos.”

Agradecemos al Gobernador por su liderazgo para impulsar esta nueva iniciativa, y por el constante trabajo del Estado para combatir la crisis del Ébola”.

###

Noticias adicionales disponibles en www.governor.ny.gov
Estado de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

We Work for the People
Performance * Integrity * Pride